

المؤتمر الثامن للمنتدى العراقي

قررت الهيئة الادارية للمنتدى العراقي عقد المؤتمر الثامن للمنتدى في موعده الاعتيادي وذلك في يوم الاحد المصادف ٧ أيار (مايو) ١٩٩٥ في قاعة المحاضرات في بلدية همرسمث يبدأ المؤتمر أعماله الساعة ١٢ ظهراً

Hammersmith Town Hall
King Street
London W6

◆ عيد نوروز ◆

يتوجه المنتدى بالتهنئة الحارة الى اخوتنا الاكراد بمناسبة عيد الربيع عيد نوروز، ونتمنى لهم الموفقية والسود.



عيد المرأة

يتقدم المنتدى العراقي بأخلص التحايا والتهاني للنساء العراقيات ونساء العالم اجمع بمناسبة ٨ آذار عيد المرأة العالمي وان تتفاخر جهودهن للعمل على تحسين ظروفهن وفي سبيل حياة اسعد.

العمل في سبيل الجالية

الحقيقة ووضعت على اساسها برنامج عمل حاولت البدء بتنفيذه . ويتضمن هذا البرنامج عقد اجتماعات في كل منطقة او منطقتين من لندن للمداولة مع ابناء الجالية القاطنين فيها حول هذه الشؤون والتوصل سوية الى اسلوب لتنظيم العمل تجاهها وكيفية مساهمة ابناء الجالية انفسهم في ذلك.

وكخطوة اولى تقرر عقد اجتماع للقاطنين في منطقتي كامدن وايزلنفتون، في ٨/٣/١٩٩٥ وتم التحضير بشكل جيد للاجتماع ووجهت الدعوات الى كافة من للمنتدى صلة به من أعضاء فيه وغير أعضاء ولا سيما ممن سبق للمنتدى ان قدم لهم خدمات وساعد في تسهيل امورهم في هذا البلد. وكما يمكن توقعه فان عدد غير الأعضاء كان يزيد عن ضعف عدد الأعضاء. وكم كانت خيبة منظمي الاجتماع، من أعضاء الهيئة الادارية وهيئتها الاستشارية، كبيرة اذ لمسوا عملياً الانكماش والفردية اللذين اصبحا ظاهرة اعتيادية في صفوف الجالية تكاد تعرقل أي عمل يجري التفكير به ويتطلب المساهمة الطوعية. فقد كان عدد الحاضرين لا يتجاوز عدد اصابع اليد وكان مصير الدعوة الاهمال من ٩٠٪ من المدعوين الذين طالما عبروا اثناء زيارتهم للمنتدى عن استعدادهم للمساهمة في العمل من اجل خير ومنفعة الجالية. لقد كان لفشل هذا الاجتماع اثر سلبي على الحماس في تطبيق خطة المنتدى الموضوعية لهذا المجال. اننا اذ نعرض المسألة على قرائنا الكرام، نتوجه الى من يتفقون معنا باهمية توسيع خدماتنا لابناء الجالية، ان يقترحوا علينا كتابة ويرسلوا الينا آراهم في الامر التالي: كيف يمكننا العمل وبأي اسلوب لتخليص ابناء الجالية من عزلتهم وسليبتهم واشراكهم في عمل نافع ومفيد لجميع العراقيين في لندن الكبرى؟ كما نتوجه الى كل من يجد في نفسه امكانية التضحية بضع ساعات من وقته للمساهمة في هذا العمل في منطقته، ان يتصل بنا لتنظيم مساهمته هذه. ونرجو ان تجد توجهاتنا هذه الاستجابة والقبول.

لا يختلف اثنان ممن عرفوا المنتدى واستفادوا من خدماته التي يقدمها لابناء الجالية دون تمييز على العمل المخلص والمتفاني الذي يسعى الى القيام به وتطويره باستمرار. ومعروف ان المنتدى يعمل في مجتمع وجو مختلفين كلياً عما عهده العراقيون في بلادهم. فهو يعيش في اطار المجتمع البريطاني ويقدم خدماته على اساس علاقاته بالمؤسسات البريطانية الحكومية او المحلية او غير الحكومية. وعلاقات المنتدى التي تكونت عبر سنوات وجوده، تطورت بشكل ايجابي باستمرار وارتكزت على اسس ثقة المؤسسات البريطانية المختلفة بجدية عمل المنتدى والتزامه بالاعراف والقوانين البريطانية. هذا اضافة الى ما يتمتع به المنتدى من سمعة حسنة متسعة باستمرار بين ابناء الجالية بسبب ما يورنه من خدمة متقانية في سبيلهم. والمنتدى يسعى الى توسيع معرفته بما تمنحه الاعراف والقوانين البريطانية للقاطنين في هذه البلاد، سواء بموجب اقامة محدودة ام كلاجئين، من حقوق ومنافع مادية وثقافية وصحية، سعياً منه الى تحسين مستوى حياة ابناء الجالية. ويواجه المنتدى في عمله هذا صعوبة اساسية. هي استحالة تغطية الهيئة الادارية، بافرادها المعنودين أو بموظفيها قليلي العدد و الفارقين بعملهم اليومي، المجال الشاسع من الخدمات المتوفرة على صعيد المجال الجغرافي لعمل المنتدى، «لندن الكبرى»، التي تضم (٣٢) مجلساً محلياً يمنح كل منها خدمات وامكانيات واسعة ومختلفة عن المجالس الأخرى ويتطلب كل منها اقامة علاقات وثيقة نافعة للجالية معه من قبل المنتدى او ممثلين عنه. الا ان تغطية هذا المجال الجغرافي والتعرف على سياسات المجالس المحلية وتطوير عمل المنتدى من اجل الاستفادة من هذه السياسات، ولاسيما الخدمية منها، يمكن تحقيقها بسهولة لو تصافرت جهود ابناء الجالية في المساعدة الطوعية والمساهمة الفعالة والمتواصلة وتنظيم عملهم في سبيل ذلك بارشاد وتوجيه من المنتدى. وقد توصلت الهيئة الادارية الى هذه

اجتماعيات

تهان:

- * للاخ لازم علي ونجاة حسن علي زواجهما.
- * لسعد مشنت وزوجته امل المهنا بمولودهما الجديد سعد.
- * لجلال علي حسين وزوجته هدى خليل بمولودتهما الجديدة.
- * لسلي القزويني وزوجها فارس بمولودتهما الجديدة.

تمنيات بالشفاء العاجل :

- * للاخت جنان ختلان.
- * للاخت رباب الحسيني.
- * للاخ ثابت حبيب العاني.
- * للاخت رجاء شمة.
- * للطفل بكر طه

تعازي:

- * للسيد فاروق الهادي على وفاة والده المرحوم محمد امين في بغداد.
- * للسيد حليمة الحسيني على وفاة اخيها في العراق.
- * للاخوة سلم وسحر علي لوفاة والديهما في ارض الوطن.
- * للسيد اسعد عيسى بوفاة والده المرحوم احمد عيسى في لندن.
- * لاسرة آل العبادي بوفاة د.جواد الحاج كاظم العبادي.

شكر على تعزية

استلم المنتدى رسالة شكر من السيدة سعاد خيرى رداً على تعزية المنتدى بوفاة الوطني البارز المرحوم زكي خيرى واعتبرت مشاعر المنتدى في هذا المصاب نفحة عراقية حنونة دفأت قلوب العائلة.

وجاء في رسالتها «كان احساس زكي خيرى بالأم اطفال العراق وعذابات الامهات وجراح العراقيين تفجر طاقاته الفكرية متحدة اعباء السنين من اجل انقاذ شعبنا من الكارثة».

نشاطات قادمة * نشاطات قادمة



«هبوط أنانا»

«هبوط أنانا» هو عنوان العمل المسرحي الجديد الذي سيقدمه ستوديو الممثل في لندن للفترة من ١٨-٢٢ ابريل القادم على مسرح شتاينر هاوس. العمل مقتبس عن الملحمة البابلية حول هبوط عشتار الى العالم الاسفل. تخرج العمل رونك شوقي ويشارك في التمثيل فنانون من مختلف البلدان العربية (سلوى الجراح، مناضل داوود، فاتن العمري، أحمد حسني، رونا دانييل، وسام الرماح، سعد زبير). وهذا هو العمل الثاني المقتبس عن الاساطير السومرية بعد ان قدمت الفنانة رونك شوقي ملحمة كلكامش.

العنوان:

Rudolf Steiner House
35 Park Road
London NW1 6XT

الساعة: ٧,٢٠ مساءً

للعاقلين و £25.00 للعاقلين.

ديوان الكوفة

* ١٢ نيسان محاضرة الدكتور عبد الزهرة البندر بعنوان «السيد محمد باقر الصدر مفكراً انسانياً».

* ٢٦ نيسان محاضرة الاستاذ نجدة صفوة بعنوان «الرصافي شاعر العراق».

* ٢٨ نيسان محاضرة الدكتور سامي ميخائيل بعنوان «تجربتي الروائية».

مركز اهل البيت

* سيقم مركز اهل البيت في ١٩٩٥/٤/٢ محاضرة عن «محنة اهالي الاهوار» يشارك فيها عدد من اعضاء منظمة عمار الخيرية في الساعة الثامنة مساءً في مركز اهل البيت.

جمعية رعاية العراقيين

ستقيم جمعية رعاية العراقيين، الملتقى الاجتماعي الرابع للجالية العراقية في مدينة توركي Torquay الواقعة في مقاطعة ديفن Devon للفترة الواقعة ٨-١٣ /٤ /١٩٩٥.

للمزيد من المعلومات يرجى الاتصال بمكتب جمعية رعاية العراقيين على هاتف رقم : 0181 838 4434

معهد اللغة العربية

ينظم دورة للنحو ستبدأ يوم السبت المصادف ١٨/٤/٩٥ الساعة الثانية والنصف، تستمر الدورة لمدة ١٢ اسبوع (يوم واحد في الاسبوع). للمزيد من المعلومات يرجى الاتصال على التلفون : 071 266 5298. واجد الدورة £10.00

مركز تسلية جديد لأطفال اللاجئين

سيفتح المركز، في البداية، خلال الفترة ٢٠٠٠-٤٠٠٠ بعد الظهر، من الاثنين الى الجمعة. ستكون خدمات المركز مجانية مع أجور تسجيل اولية قيمتها جنية استرليني واحد (١).

العنوان : Refugee Playgroup

c/o Union Chapel Project
Compton Avenue, Islington N12XD

رقم التلفون : 0171 704 8950

رقم الفاكس : 0171 354 8343

افتتح « مشروع يونيون شابل » (Union Chapel Project) وهو مركز جديد لتسلية الاطفال سيكون المركز مخصصاً لاطفال عائلات اللاجئين التي تعيش في منطقة ازلينغتون. ستوفر هذه الخدمة فترات تسلية تتضمن أنشطة لتحفيز قدرات وابداع الاطفال الذين تتراوح اعمارهم من ٣ سنوات الى ٥ سنوات، في اطار بيئة تتميز باجواء من الود والمساعدة.

المركز الكردي

احتفل المركز الثقافي الكردي احتفالاً واسعاً باعياد نوروز، ابتداءً في يوم ١٩ آذار ولغاية ٢٥ منه. وتضمن البرنامج ستة فعاليات من حفلات ومحاضرات وندوات ومعارض للاطفال ومعرضاً ثقافياً كردياً. وآخر هذه الفعاليات هي سهرة موسيقى ورقص وغناء وعشاء كردي اقيمت في يوم ٢٥ آذار في بناية مجلس كنزغتون المحلي في الساعة السابعة مساءً

دراسة واستفتاء للجالية العراقية

معالجة القضايا التي تواجه الناس، وتسمى كافة المؤسسات المهنية في خدمة المجموع الى الاستثناس بأراء جمهورها في كل قضية تواجهها. وجمهورنا العراقي، هنا في بريطانيا، جمهور واع ومثقف كشفت له صلته بهذا العالم المتعدن أهمية هذا الأسلوب العملي. ان المنتدى ان أجرى استفتاء فأنما يجريه بالاساس لمصلحة الجالية نفسها ولطموحه الى اتباع الاساليب العلمية في عمله ومواكبة الجهات والمؤسسات البريطانية التي يعمل معها.

وعلى كل حال، فإن استفتاء يجريه المنتدى سيحرص في قبل كل شيء على عدم تضمن الاستمارة اسم مائلها. فهوية الشخص ليست هي المهمة في مثل هذا الاستفتاء وانما المعلومات النافعة باعتبارها جزءاً من مجموع عام. وفي هذا السبيل فإن ملامثل هذه الاستمارة هو جزء يسير مما يمكن للأفراد تقديمه كمساهمة منهم في تطوير اوضاع الجالية ككل.

ونحن اذ نرجو ان ينجح المنتدى في تحقيق مسعاه في اجراء الاستفتاء، نأمل في الوقت نفسه موقفاً ايجابياً ممن سيسلم الاستمارة وتادية واجبه تجاه الجالية.

دراسة واسعة وشاملة، قدر الامكان، عن وضع الجالية واحتياجاتها، يبقى الحديث كلاماً لا يمكن نقله الى حيز الواقع.

من أجل ذلك ساد الرأي في هيئات المنتدى ولا سيما الهيئة الادارية واللجنة الاستشارية بضرورة اعداد دراسة يكون أسلوب الاستفتاء عمودها الفقري للتعرف على اوضاع الجالية وبالتالي توفير بعض الاحصائيات عن وضعها، تركيبتها، احتياجاتها الحقيقية الخ.

أقرت الهيئة الادارية برنامجاً مفصلاً يتضمن مجموعة من الدراسات والبحوث والمشاورات تعلن نتائجها في بداية العام المقبل لتكون في متناول الجالية ومنظماتها. كما ستكون اساساً لبناء الخطط الاستراتيجية لبرامج المنتدى المقبلة.

ان اوسع وأهم جزء من هذه الدراسة واعقدها ستكون عملية استفتاء الجالية، إذ نحن مدركون صعوبة استجابة العراقيين لكرهم المتأصل لاء الاستثمارات بسبب تجاربهم الشخصية في هذا المجال اضافة الى طبيعتهم بالاحجام عن الافصاح عن المعلومات التي تخصهم.

واسلوب جمع الاحصائيات عن طريق الاستفتاء هو اسلوب علمي ثبتت جديته في العالم المتحضر وتلجأ اليه المؤسسات المختلفة يومياً في

شهدت الساحة البريطانية تزايداً كبيراً في عدد العراقيين الوافدين، افراداً وعوائل، خلال العشرين سنة الاخيرة. وبالوقت الذي قدمت العديد من المنظمات المهنية ومنظمات الجالية، ومنها المنتدى العراقي، الكثير من الخدمات الاجتماعية والثقافية بهدف لم شمل الجالية وتسهيل اقامتها في هذا البلد وتكوين هويتها العراقية في بلاد الغربة فإن السنين الطويلة من التغرب لأبد وان اثرت على وضع الجالية وتركيبها واحتياجاتها.

ماذا تريد الجالية بالتحديد من خدمات اجتماعية وثقافية او مهنية او صحية؟

ماذا يحتاج الشاب الذي ولد أو شب وكون شخصيته في بلدان التغرب؟

ماهي طاقات الجالية التي يمكن تفجيرها ليتمكن جماعياً تكوين النقل الحضاري العراقي؟

ما هي حقيقة العمالة والبطالة واحتياجات الجالية للتدريب والتأهيل؟

ما هي المشاكل التي خلقتها سنين التغرب والتبعثر؟

هذه وغيرها من الاسئلة تتحدث بها الجالية وكل العاملين في حقل الخدمات الاجتماعية. وفي المنتدى العراقي، ايضاً يجري الحديث والنقاش حول ضرورة وضع البرامج التي توفر الخدمات بما يتناسب واحتياجات الجالية. ومن دون اجراء

ان تمسها ايدي اطفالنا الامر الذي يصعب أحياناً ويتطلب توجيه الآباء لأطفالهم.

وقد عملنا في هذه السنة على تقليص آجور الدراسة استجابة لبعض الطلبات التي عرضت في المؤتمر السابع للمنتدى. وعند الحساب الاخير استنتجنا عدم امكانية الاستمرار على هذه الاجور وضرورة زيادتها.

ومدارسنا بحاجة الى نظام واضح يجري الالتزام به من قبل الجميع ويتضمن تحديد اعمار التلاميذ وتثبيت الاجور بشكل يضمن استمرارها وتحديد تواريخ الدوام والعطل وغير ذلك من الامور الادارية. وهي بحاجة الى تطوير مناهجنا وتحسين مواقع الدراسة فيها ودعم ماليتها لتوفير مواد دراسية وكراريس تشير لدى الاطفال الاهتمام بالدراسة فيها.

واخيراً نشخص ضعفاً في عمل المنتدى ذاته. وعندما نقول المنتدى فأننا نعني هيئاته واعضائه ايضاً. فهذا العمل يحتاج الى اعانة ومساهمة فاعالتين من جهود اعضائه الطوعية المتواصلة. جهود آباء التلاميذ انفسهم بشكل خاص، ولا بد من تشكيل فريق من آباء التلاميذ لكل مدرسة يتعاون مع المعلمين في متابعة شؤون المدرسة والعمل على تطويرها، اضافة الى تنشيط اللجنة التعليمية ودعمها بمختصين وارساء عملها على اساس علمي مبرمج. وقد شخصت اللجنة التعليمية كافة هذه الامور، وهي بصدد معالجتها وان كان العمل في سبيل ذلك يسير ببطء ويتطلب تواصل العاملين فيه.

مدارس الراافدين احدي الخدمات الهامة التي يقدمها المنتدى العراقي لابناء الجالية العراقية. وهي صفوف اسبوعية تنتظم في عطلة نهاية الاسبوع هدفها تعليم اللغة الام لاطفالنا المغتربين عن بلدهم ومجتمعهم الاصلي.

وللمنتدى ثلاث مدارس تتوزع على مناطق هم رسمت وايزلنغتون وهارو. وفي نية المنتدى فتح مدارس في مناطق اخرى ان توفرت الشروط لفتحها. ينتقى المعلمون على اساس خبرتهم وهم متطوعون وان كانوا يتقاضون اجوراً اسمية. وخبرتهم عراقية عادة وجميع المعلمين سبق لهم الخدمة في مجال التعليم.

ورغم ما تقدم اعلاه فان مدارسنا هذه مازالت تعتبر مشروعاً. وتحتاج الى عمل كبير من اجل التقلب على المصاعب التي تواجهها وتبقى استقرارها وتطورها.

ومدارسنا تواجه صعوبات هي اولاً اعتمادها بشكل اساسي على المنح الرسمية المقدمة من قبل المجالس المحلية. ونظراً لكون المنتدى لا يسعى وراء الربح من هذه المدارس وانما توفيرها بأقل كلفة ممكنة لاهالي الاطفال، فان مالية المدارس تنجح دائماً نحو الخسارة بالنسبة للمنتدى. اضافة الى ضرورة ضمان تجدد المنحة السنوية وهذا امر غير مضمون. كما ان مواقع الدراسة، وهي عامة صفوف في مدارس بريطانية، ليست مواقع دائمة بالنسبة لمدارسنا ويمكن لمدرائها الاصليين اقصادنا عنها ان توفرت لديهم اسباب مهما كانت بسيطة. وقد جابهتنا صعوبات في استغلال هذه المدارس بسبب حرص مدرائها على الحفاظ على موجوداتها دون

مدارس
الرافدين
مشروع
ينبغي
تطويره

Harrow
Littel Stanmore 1st and
Middle School,
St. Davis Drive, Edgware

Hammersmith
Melcombe School
Fulham Palace Rd.
London W6

Islington
Islington Green School,
Prebend Street,
London N1 8PQ

عناوين
مدارس الرافدين

ان الوضع الجديد في تقديم المنح سيؤثر
دون شك على تمويل المنتدى ويتطلب منه عملاً
استثنائياً لاستيعاب الوضع الجديد هذا.
فالمنتدى يعيش بالاساس على هذه المنح
الرسمية.

معمونة الاطفال (Child Benefit)

تدفع هذه المساعدة للوالد/الوالدة أو الوصي على الطفل. وتحق للأطفال دون ١٦ سنة أو دون ١٩ سنة وما زالوا في المدرسة. وهي تدفع، عادةً، للام عن كل طفل من أطفالها. وقيمتها ١٠.٢٠ جنيهات أسبوعياً لأسبوعياً للطفل الأكبر، و٨.٢٥ جنيهات أسبوعياً لبقية الأطفال. ولا يحق لها إلا بعد مرور ٦ أشهر على الإقامة في هذا البلد.

معمونة الوالدة الوحيدة (أو الوالد الوحيد)
«One Parent Benefit» (٦.١٥ جنيهات كل اسبوع):

إذا لم تكوني مقيمة مع شريك، وكنت تحصلي على «معمونة الأطفال» لأي طفل من أطفالك، فبإمكانك عندها المطالبة بهذه المساعدة.

وكالة الاعانات The Benefit Agency

تأسست وكالة الاعانات (BA) في نيسان عام ١٩٩١، كوكالة تابعة لدائرة الضمان الاجتماعي، وهي مسؤولة عن ادارة نظام الاعانات.

يعمل في هذه الوكالة ٦٣ ألف موظف، يقيمون بمتابعة والنظر في ١٢ مليون طلب اعانة كل عام.

تقدر هذه الاعانات أكثر من ٧٠ بليون باوند سنوياً، وهي تشكل بحدود ٣٥٪ من اجمالي النفقات العام، وتدفع لـ ٢٠ مليون مواطن تقريباً.

هناك ٥٠٠ دائرة للضمان الاجتماعي، ويمكنك الحصول على المزيد من هذه المعلومات من دائرة الضمان الاجتماعي.

اعلان

نظراً للحاجة الماسة لتنظيم شؤون المنتدى تقرر عدم استقبال المراجعين في ايام الخميس من كل اسبوع. لذا يرجى من المراجعين الكرام الانتباه لذلك. مع الاعتذار مقدماً.

ادارة المكتب

معلومات مفيدة

هل تعلم

- ١- في حالة مرضك يمكنك الحصول على الادوية الطبية مجاناً لكل من:-
النساء من عمر ٦٠ سنة أو أكثر، أو الرجال من عمر ٦٥ أو أكثر.
 - ٢- الاشخاص دون عمر الـ ١٦ سنة.
 - ٣- الاشخاص من دون عمر الـ ١٩ وما زالوا في دراسة بدوام كامل (Full-time Education).
 - ٤- إذا كنت أنت أو شريك حياتك عاطلين عن العمل وتستلمون معمونة الدخل.
 - ٥- المرأة الحامل.
 - ٦- إذا كان عندك مولود جديد في الـ ١٢ شهر الاخير.
 - ٧- إذا كنت تعاني من حالات مرضية مؤكدة (وفي هذه الحالة سيوفر لك طبيب العائلة معلومات أكثر عن ذلك).
 - ٨- إذا كنت تستلم معمونة أسرى الحرب والمعوقين.
- * وفي حالة عدم انطباق الشروط اعلاه عليك وكنت تعمل براتب جيد أو زائر في هذا البلد فعليك الدفع لشراء الادوية. وفي حالة احتياجك لدفع اجور الدواء لفترة طويلة يمكنك تقليص سعر الادوية من خلال شراء ما يسمى «تذكرة الفصل» (Season Ticket)، يمكنك السؤال عن ذلك بطلبك لاستمارة FP95 عند اي صيدلية أو بريد أو ادارة الضمان الاجتماعي.

قضية قيد الدرس

كطالب لجوء وحتى حصوله على صفة اللاجئ، وتوجه المجلس JCWI الى الوكالات المعنية بالبدء بالمطالبة بهذا الحق.

والمنتدى بدوره يوجه أبناء الجالية ممن حصلوا على صفة لاجئ، الاستفسار عن حقهم هذا لدى مكتب ارشاد المواطنين
Citizen Advice Bureau
منطقتهم والطلب منهم المساعدة في الحصول على هذا الحق.

معروف ان طالبي اللجوء يحق لهم استلام ٩٠٪ من اعانة الدخل (I.S) حال تسجيلهم كطالبي لجوء وتصح اعانة الدخل لتصبح ١٠٠٪ من الاعانة المقررة حال حصول الشخص على صفة اللجوء السياسي.

وقد اثار المجلس المشترك للاعانة الاجتماعية والهجرة (JCWI) مؤخراً قضية استحقاق من حصل على صفة اللجوء على مبلغ الفرق الذي فقده في الفترة ما بين تسجيله

مخصصات الامومة Maternity Allowance

قد يمكن الحصول على هذه الاعانة للحامل التي لم تستطع الحصول على راتب الامومة القانوني.

وشروط الحصول على هذه الاعانة هي ان تكون الحامل قد توقفت أو عملت لحسابها الخاص حتى فترة قريبة، وأن تكون قد دفعت اسهامات التأمين القومي من الدرجة ١ أو الدرجة ٢. والمخصصات هي مبلغ محدد ثابت، مع امكانية الحصول على مبلغ اضافي ان كانت تعيل شخصاً آخر بالغا.

يقدم الطلب للحصول على هذه المخصصات الى مكتب الضمان الاجتماعي المحلي عند حلول فترة ١٤ اسبوعاً قبل التاريخ المتوقع لولادة الطفل.

اعلانات * اعلانات * اعلانات

FIRSTCLUB

خبرة طويلة

في خدمات السفر والشحن الجوي وبأسعار مناسبة الى الشرق الاوسط وجميع انحاء العالم.

عمان على الخطوط الملكية الاردنية مرجع
ابتداءً من ٢٠٠ جنيه
للمزيد من المعلومات يرجى الاتصال:

First Club Ltd.
231 Oxford Street
London W1 1AD.
Tel : 0171 734 9121

Invicta Print Services

لتلبية جميع ما تحتاجونه من طباعة وترجمة
مطبوعات للاستخدام الشخصي :
بطاقات للاعراس والاحتفالات والمناسبات الاخرى .
مطبوعات للاستخدام التجاري
(القرطاسية التجارية ، طبع مواد الدعاية والاعلان)
طباعة ملونة أو ابيض واسود
مترجمون متخصصون ومترجمون في كثير من الحقول التجارية
القانونية و الصحية .

خدمتنا ممتازة وسريعة .

للمزيد من المعلومات الرجاء الاتصال بالهاتف
01634 230 242

مكتب متروبول العقاري

METROPOLE ESTATE

Tel: 071-262 5844

شقق ومنازل للبيع والايجار

244 Edgware Road
London, W2 1DS

اعلان

عائلة عراقية تتوقع توأماً في اواسط شهر مايس ولديها
طفلة صغيرة وبحاجة الى مساعدة ومستعدة الى دفع اجور
مناسبة.

يرجى الاتصال على التلفون 0181 904 8746

TAJ ENTERPRISES

لجميع خدمات البناء والكهربائيات

والتدفئة المركزية

Construction & Building Services

- البناء الاضافي (Extension) مع معاملات التقديم
للسلطات المحلية واخذ الموافقات اللازمة.
- رسم الخرائط الهندسية.
- تصليح وصيانة وتطوير نظام التدفئة المركزية.
- اعادة التأسيسات الكهربائية.

GENERAL BUILDING - ELECTRICAL
PLUMBING - PAINTING & DECORATION

اتصلوا : 0494 445611 او
0494 449139 & 0860 852816

انسب الاسعار واحسن الاعمال
اسعار خاصة للجالية العراقية
الاعمال مضمونة بشهادة الضمان الرسمية

KING Information & Technologies

Unit 47 Buspace, Conlan St, London W10 5AP

اسعار خاصة للجالية العراقية في مجالات التكنولوجيا ..
ستلايت .. كمبيوترات .. تليفونات نقالة

081 964 9003 & 0374 693125

ستلايت SATELLITE

نظام الصحن المتحرك : من £350.

كافة المحطات العالمية والعربية (المصرية، التونسية، المغربية، الجزائرية، الشرق
الاوسط، دبي، الاربوية العربية ومحطة BBC العربي اضافة الى كافة المحطات
الانجليزية والاجنبية). الموجه الى بريطانيا

نظام الصحن الثابت من £239

تغير الصحن الثابت الى متحرك من £140.

AMSTRAD, PACE, MASPRO, NOKIA

بيع .. تصليح .. تركيب

اسعار بعض الاجهزة بدون تركيب:

صحن حجم 80 سم .. (£48) .. صحن 1متر اضافة £25
0.8 volt SW LNB £39, Standard LNB £30
نظام تعدد القنوات [IRTE Multisat] £139 ...
اتصلوا لتحصلوا على اخر واحسن الاسعار

المؤتمر الأول التأسيسي لجمعية الامل العراقية

انتهت جمعية الامل العراقية مؤتمرها التأسيسي الاول في لاهاي - هولندا ١٩٩٥/٢/٢٥ بحضور مندوبين من بلدان عديدة، من كردستان العراق والشرق الاوسط واوروبا وكندا.

وقد حضر المؤتمر ممثلين من النجدة الشعبية الفرنسية والنجدة الشعبية اللبنانية ومنظمة «وادي» الألمانية ومنظمة «جسور» لمساعدة الاطلسفان الألمانية ومنظمة

X Minus Y الهولندية

تأسست جمعية الامل قبل ثلاث سنوات اثر حرب الخليج الثانية، وتولى شاعرنا العزيز سعدي يوسف رئاستها وبدأت عملها لتوفير المساعدات الانسانية للتخفيف من الام الشعب الكردي وعذباته، وفي نفس الوقت احياء الامل في بناء حياة كريمة آمنة يستقي، يظلالها جميع العراقيين من عرب وكرد وقوميات أخرى وجدير بالذكر ان الهيئة الادارية التي انتخبها المؤتمر، انتخبت بدورها الزميل نعمان منى رئيساً لها.

دورة في الكمبيوتر باللغة العربية

وفرت كلية هارمرسمث وغرب لندن دورة في الكمبيوتر باللغة العربية تنظمها الجمعية الكردية بالتعاون مع المنتدى العراقي. وتشمل الدورة على التدريب في

Typing, Word Processing, Database, Spread Sheet وفي نهاية الدورة يمكن الطلبة تقديم امتحان من اجل الحصول على RSA-CLAIT. الدوام في الدورة مجاني ويجري التدريب في نفس بناية مكتب المنتدى.

ونظراً لكون المقاعد محدودة يرجى من الراغبين تقديم الطلبات في موعد اقصى يوم ١٩٩٥/٢/٢١ وسيخضع المتقدمون لمقابلة تسبق قبولهم في يوم ١٩٩٥/٤/٣. وسيتم ترتيب مواعيد تدريبهم لاحقاً باعتبار ٢ أيام اسبوعياً

الحصار وحقوق الانسان (التجربة العراقية)

Sarah Graham Brown من مركز اعلام الخليج وجمعية كردستان للاطفال عن تأثير الحصار على الشعب العراقي اعقبتها ندوة ادارتها السيدة آن كلود شارك فيها كل من السيد عزيز عليان، والدكتور محمد الربيعي، والسيدة شاهناز رشيد والدكتور شبلي ملاط والسيدة Barbra Stepalton عن اللجنة العالمية من اجل عراق حر.

وفي نهاية المؤتمر أدار السيد Clive Furness سكرتير كارديري المداخلات التي قدمها الحضور. وستقوم منظمة كارديري باصدار كراس خاص عن هذا المؤتمر ويمكن الحصول عليه على العنوان التالي: CARDRI P.O BOX 210 LONDON N16 5 PL

تحت هذا العنوان دعت منظمتي CARDRI و War on Want الى عقد مؤتمر يوم السبت المصادف ١٩٩٥/٣/١١ على قاعة SOAS في جامعة لندن، ترأسه كل من عضوة البرلمان البريطاني السيدة Ann Clwyd رئيسة منظمة كارديري والسيد Giampi Alhadeff من منظمة War on Want والدكتور شبلي ملاط عن منظمة CIMEL.

وفي الجلسة الصباحية قدم البروفسور Martin Shaw الاستاذ في جامعة Hull البريطانية بحثاً عن «الحصار كوسيلة لحل الخلافات» اعقبه الدكتور عباس النصراني الاستاذ في جامعة فيرمونت الامريكية الذي قدم بحثاً عن «تأثير الحصار على الاقتصاد العراقي». وفي الجلسة المسائية تكلمت السيدة

المجره . . ودول الاتحاد الاوربي

اوربيا تواجه مشاكل الهجرة تاتي المانيا وبريطانيا وفرنسا والسويد في مقدمتها، وان النسبة الاعلى من المهاجرين تاتي من المهاجرين تاتي من بلدان اوربا الشرقية وبعدها افريقيا ثم اسيا وان نسب الهجرة تنازلت في العامين الاخيرين، مع اتضاد المزيد من الاجراءات، وتوقع بعض المصادر ان عدد المهاجرين سوف لن يزيد عن الـ ٥ آلاف هم في الغالب من القادمين للدراسة او العمل في حقول اختصاص عالية او متوسطة، وان الاتجاه العام في دول الاتحاد الاوربي هو نحو المزيد من الاجراءات والقرارات التي تحد من الهجرة.

مع فتح الحدود بين الاتحاد الاوربي، ستتخذ العديد من الدول الاوربية اجراءات تعتبرها احترازية لمنع الهجرة «غير الشرعية». فدولة مثل المانيا ستضع اكثر من ٥٠٠ نقطة مراقبة قبيل حدودها لمنع وصول المهاجرين الي اراضيها، وستقوم بريطانيا بتفتيش علي الحدود لمنع هذه الهجرة من بلدان أخرى. فرنسا ستفعل نفس الشيء. وستتركز مثل هذه الاجراءات المتشددة علي المهاجرين، بما في ذلك نوي الوثائق الشرعية، في خطوة للحد من ظاهرة انتقال المهاجرين من بلد الى آخر. وتشير الارقام الاخيرة الى ان ١٦ بلداً

دورات تدريب للتأهيل للعمل

دورات تأهيل أخرى :
يقوم مجلس بلدية اللاجئين قسم التدريب والتأهيل RTEC بدورات تأهيلية في الاختصاصات :
* دورة تدريب في الحاسبة (المستوى الثالث) وتبدأ الدورة في ٩٥/٤/٣.
* دورة بالصحة والرعاية الاجتماعية (للمستويين الثاني والثالث) وتبدأ الدورة في ٩٥/٤/٣.
* دورة لغة انكليزية للمتاهلين تبدأ ٩٥/٤/١٠.
* دورة تكنولوجيا المعلومات (للمستويين الاول والثاني).
للتسجيل في هذه الدورات يرجى الاتصال بـ Rtec على الرقم اعلاه.

للجائنين والباحثين عن لجوء والمتحدثين اللغة الانكليزية كلفة ثانية، توجد دورة لمدة اسبوعين للحاصلين على شهادات والخريجين.
الغرض من هذه الدورة هو التعريف ببرنامج التدريب المناسب وطرق التقديم على عمل. وستدفع اجور النقل. تبدأ الدورة في ٩٥/٥/٩. للتسجيل يرجى الاتصال بـ كرستينا على الرقم 0171 737 1155 والتحويلة EX. 251.
هناك دورات تدريبية أخرى في مجال تحسين اللغة الانكليزية وكذلك لتعلم الناشر المكتبي في الماكنتوش Desktop Publishing للمزيد من المعلومات يرجى الاتصال بمكتب المنتدى على الرقم 0181 741 5491.

المنتدى العراقي

IRAQI COMMUNITY
ASSOCIATION
PALINGSWICK HOUSE
241 KING STREET
HAMMERSMITH
LONDON W1 9LP

الاخوان والاخوة في المنتدى العراقي.
اود الانتماء الى المنتدى العراقي وارق لكم بدل اشتراك مع الشكر.
اود الحصول على معلومات عن المنتدى العراقي.
عنواني:

ان لم تكن قد انتمت بعد الى المنتدى، باير بملأ هذه الاستمارة.

الجَدّ في المنفى

بلغت ابنتي الخامسة قبل أيام . واصبح لها في المدرسة اصدقاء وصديقات، لهم كما لكل الاطفال جدّات وأجداد واعمام وخالات. والمشكلة انها لا تريد أن تقبل حقيقة أن لها فقط أب وام ، معها هنا في المنفى، وتسالنا دائماً ذاك السؤال الصعب: لماذا ليس لي جد مثل البقية. ومن الصعب عليها أن تقبل حقيقة ان لها جد وجدة وخالة واعمام. فالصورة لا تكفي لاثبات حقيقة وجودهم، لان هؤلاء بالنسبة لها، لعب وهدايا وقبيلات ملموسة ومحسوسة.

وأحياناً نشركها معنا في مكالمات الاهل لتتحدث مع الجد والسؤال الدائم المستحيل هو: لماذا انت هناك ولست هنا؟ لماذا لا تأتي هنا وتكون جدّي الحقيقي وليس صورة على ورق، او صوت في التلفون؟ هذه المشكلة اتعبتنا كثيراً وفي النهاية وجدنا حلاً، ابدا لنا معقولة.

فقد استعنا بصديق لنا ليلعب دور الجد وأخرى لتأخذ دور الخالة. لا ندرى ان كان هذا الحل معقولة أم لا، لكن ليس لدينا حل غيره. فالطفل بحاجة لحيط، وعلينا ان نصنعه في هذا المنفى.

أبوريّا

الآباء والابناء

انا من الناس الدؤوبين على حضور المناسبات السياسية والثقافية. لا أدعي ان حب المعرفة هو دافعي الوحيد لحضورها، إنما الرغبة في أن التقى اناساً لا يستطيع ان التفهيم على انفراد.. انها مناسبة لا لتقي هذا واسأل عن صحة ذلك، واخبار الناس، وما يزعجني وأنا احضر هذه المناسبات، هو ان الحضور في الغالب من جيل الذي أربى على الاربعين وما فوق، ومن النادر ان اشاهد شباباً في العشرين واقل، اتراهم يعتبرونا جيلاً من الآباء الذين فشل كل مشاريعهم ولا حاجة بهم ليشاركونا فشلنا، انما يبنوا حياتهم الخاصة، ام انهم ملوا هذه المحيطات والنقاشات ووجدوا عالماً مختلفاً؟ لا اريد ان اجبر اولادي على ان يشاركوني همومي. ولكن لا استطع تحمل حقيقة! اننا جيل بلا خلف، وليست لدينا القدرة على اقناع اولادنا ليكونوا ابناء وطن وقضية.

عبد الواحد

لوحات عن . . . الهجرة واللجوء



وأبنائه.

واسماك السلمون تهاجر الى المياه العذبة لوضع بيوضها هناك ضماناً لتفقيسها ونموها قبل أن تتحدر مرة أخرى الى البحار الواسعة.

٥- فرض العثمانيون الهجره على الشراكسة من بلادهم في شمال القفقاس قبل حوالي ثلاثة عشر عقداً من السنين، وقد تمت أعمال التهجير والنفي بطرق همجية فيما كان الشراكسة يتمسكون بأرضهم، ويقوا يحنّون اليها.

هذا نشيد بقيت الأجيال الشراكسية المهجرة تتلوه في مناسباتها:

«نحن الآن نهجر الوطن، دون أن تفارقنا

احلامنا بالعودة اليه

نترك الوطن مرغمين، متلفتين اليه

عسانا يوماً نعود اليه

اما فتياننا الذين أبحروا بعيداً

فدموعهم تتساقط حزناً

وكثير منهم قذفوا بانفسهم في مياه البحر

الاسود

معرضين حياتهم لخطر الامواج والاعاصير

وقد عادوا الى ارض الأجداد...»

ابو حارث

١- كان طائفة من العراقيين المنفيين يعيشون ويعملون لدى فلسطينيين منفيين، ايضاً، في لبنان.

وفي فجر أحد الأيام استيقظ أحد اولئك العراقيين من نومه بهلع وصراخ .. فهرع اليه اصدقاؤه لنجدته .. سألوه عن الامر قال: الحمد لله.. كنت قد حلمت ان فلسطين قد تحررت.

قالوا له: ولماذا الفزع؟

قال: واين نذهب نحن؟

٢- اقررت الديانات القديمة حق الهجرة

وحقوق المنفيين

جاء في التوراة: «من ضرب انساناً فمات يقتل قتلاً، ولكن الذي لم يعتمد بل أوقع الله في يده فانا اجعل له مكاناً يهرب اليه».

وجاء في القرآن: «ومن يهاجر في سبيل الله فراغاً في الارض وسعة».

وكان لجوء المسلمين الاوائل الى النجاشي ملك الحبشة قد شق الطريق الى هجرات متواصلة ومعللة في الفكر الديني، يلجأ المواطن هرباً من البطش ولانعدام عدالة الحكام وقسوتهم.

٣- أقدم معاهدة لتسليم اللاجئين الى

بلادهم هي المعاهدة المعقودة بين هنري الثاني ملك انكلترا وغليوم ملك ايقوسيا وذلك عام ١١٤٧.

٤- هل البشر وحدهم يهاجرون وينفون

بعضهم البعض الآخر.. ووحدهم تضطربهم الظروف الى البحث عن بيئات أكثر أمناً وعدلاً؟

كلا... فثمة الحيوانات والطيور، هي الاخرى تهاجر.. وهي الاخرى تمارس الحنين لوطانها الاولى.

فطائر «الخرشنة» وهو كائن يشبه النورس يعيش بالقرب من الماء، يهاجر من الدائرة القطبية الشمالية حيث يتناسل هناك الى القارة المتجمدة الجنوبية الأكثر أمناً وسلامة لوجوده

From:

IRAQI COMMUNITY ASSOCIATION
Palingswick House,
241 King Street
Hammersmith
London, W6 9LP
Tel: 081-741 5491

To:

ICA Eighth Annual General Meeting

The Iraqi Community Association is holding its Eighth Annual General Meeting on the 7th of May 1995 (12 pm).
Venue : Hammersmith Town Hall, King Street, London W6

Sanctions and Human Rights : The Iraqi Experience

This was the title of the conference held at SOAS on 11th of March 1995, it was organised by CARDRI and WAR ON WANT and was chaired jointly by Mrs. Ann Clwyd MP chairperson of CARDRI, Mr. Giampi Alhadeff from War on Want and Mr. Shibli Mallat from CIMEL.

Among the speakers was professor Martin Shaw of Hull University, Dr. Abbas Alnasrawi of Vermont University and Mrs. Sarah Graham Brown of the Gulf Information Centre and Kurdistan Children Society. Mr. Aziz Ilayan, Dr. Muhamad Alrubae, Dr. Shibli Mallat and Mrs. Barbra Stepalton of the International Committee for Free Iraq took part in the discussions.

CARDRI will issue a booklet about the conference, Please, write to CARDRI, P.O. Box 210 London N16 5PL for a copy.

Working for the Community

Since its establishment, the ICA played an important role in serving the community, it is quite clear for every one, who benefited from the ICA services, the sincerity and dedication that incorporated its work. It is also obvious that the ICA operates within the framework of the British society and deals with official, local and non official establishments and institutions.

The ICA gained its respectability and credibility through years of hard work, and continue to improve its services to all community members.

Yet, it is not possible for the Executive Committee or the small number of employees in the office to cover every aspect of the much needed services within Greater London area and its 32 local authorities. To achieve high standard of service to the community, a close working relation should be established with each and every single local authority in Greater London where there are members of the Iraqi community.

The Executive committee concluded that this can be achieved only through members of the community themselves, by working voluntarily with the ICA. For that purpose The Executive committee agreed on a plan to actively involve members of the community in the Association's charitable work.

To begin with, numbers of letters were sent to members and non-members of the ICA in Islington and Camden inviting them to a meeting to discuss ways of achieving better cooperation. Alas, 90% of those who have been invited ignored the invitation and the meeting failed to materialise, much to the disappointment of the Executive committee and the meeting organisers.

This showed the degree of isolation enshrining community members and to what extent they refrain from acting in support of the ICA. The ICA is appealing to the community to put forward suggestions and proposals to overcome this isolation and to lend a helping hand in any positive way to support its work.

Research and Consultation

In order to understand the profile and needs of the community, a programme of research and consultation is proposed. These activities are to take place over a period of time with specific aims and an established agenda for activity. The research will be based on the "Community Questionnaire", The ICA is making preparation to conduct this important project.

Asylum Application

The number of asylum applications rose 47% in 1994 to 32,830 from 1993's 22,400. Very significant rises were seen in applications from West Africa, also applications from Indians, Pakistanis and Chinese have increased as have applications from Eastern Europe. The number of refugee status grants made in 1994 rose to 825 against 1993's 510. By far the largest group was Iraqis (380, including Kurds). Exceptional leave to remain fell from 1993's 11,125 to only 3,660, and refusals rose from 5,450 to 13,515. The full year figures confirm the extremely high level of refusals since the Asylum Act.

1994 full-year	% of all decisions
Refugee status	4.6
ELR	20.3
Refusals	75.1

from Exile News letter

INNANA DESCENDS

Ronak Shawki presents her second play based on Sumarian mythology, the first was the Epic of Galgamish.

Innana Descends will be played at Rudolf Steiner House. 35 Park Road, London NW1 6XT, from 18-22 April 1995, (7.30 pm.)

Funding

Valuable work is carried out with few resources and groups have to compete for limited funds. Despite the increase in the number of asylum-seekers there has been very little increase in resources available for refugee organisations. Some of the better established organisations have been able to get grants from bodies such as London Boroughs Grants Unit, Tudor Trust of City Parochial Foundation. Most groups survive because of the efforts of the volunteers.

The change-over from the Ethnic Minority Grant to the single Regeneration Budget (SRB) is having a considerable impact on the availability of funds to refugee organisations.

The SRB brings together previous funding programmers (including City Challenge Training and Enterprise Council, Ethnic Minority Grant and parts of Section II) but the amount of money will be smaller than the total under the previous schemes.

Under the previous system the section 11 Funding Grant were ring-fenced for ethnic minorities which meant the ethnic minority including refugees have been able to count on support aimed at reducing some of their specific difficulties. SRB funds are not targeted at under-resourced groups and so the opportunity for these groups to play a full role locally in identifying needs and implementing projects is greatly reduced.

The positive work already developed through for example, Ethnic Minority Grant, which was intended to fund languages provision and training needs of refugees may be lost.

Organisations will have to develop or join partnerships among themselves, with TEC's and local authorities in order to produce bids to demonstrate a planned program which includes their needs. Results of the bidding process have shown that most of the London bids by refugee organisations have been unsuccessful. There will be another round of bidding in April.

from "rasu" the refugee council

The First Conference of AMAL Society

The Iraqi AMAL Society organised, in late February it's first conference in The Hague - the Netherlands. The conference was attended by a large number of delegates from Iraqi Kurdistan, the Middle East, Canada and Europe.

Since the establishment of the society three years ago, AMAL executive committee was chaired by the famous Iraqi poet Saddi Yousif. AMAL secured much needed help to the Kurdish people. The newly elected executive committee elected, in tern, Mr. Numan Muna, an active member of the ICA, as the new chairman.